

Maneras de ahorrar a la hora de preparar la declaración de impuestos

A continuación, entérese de qué forma usted puede olvidarse de los préstamos sobre el valor de los reembolsos anticipados de impuestos (RAL), que la mayoría de la gente en realidad no necesita, y ahorrar dinero en el momento de preparar su declaración de impuestos.

Declaración electrónica con depósito directo.

Presente su declaración de impuestos a través de Internet para agilizar el reembolso. Pida al Servicio de Impuestos Internos (IRS) que deposite el reembolso directamente en su cuenta bancaria; para ello, facilite su número de cuenta directamente en la declaración de impuestos. De esta manera, usted puede obtener el reembolso en un plazo de unos 10 días sin pagar un centavo de más por un préstamo. Algunos de los programas gratuitos de preparación de declaraciones de impuestos (llamados puntos "VITA") pueden presentar las declaraciones de forma electrónica. Si usted tiene acceso a Internet, es posible que puedan prepararle y mandar electrónicamente su declaración de impuestos sin que le cueste dinero en www.icanefile.org.

Obtenga una cuenta bancaria. Si no posee una cuenta bancaria, abra una para aprovechar las ventajas del depósito directo. Puede utilizar una cuenta de ahorros para recibir su reembolso de impuestos y quizás pueda emplear parte de esa cantidad para la cuota inicial de una casa o un automóvil, o para juntar unos ahorritos.

Espere un poco más. ¿De verdad tiene que recibir hoy mismo el dinero de su reembolso de impuestos? ¿Puede esperar unas semanas y ahorrar casi \$100? Si tiene una factura urgente que pagar, pida más tiempo hasta que llegue el cheque del reembolso de impuestos del IRS. No asuma otra deuda cuantiosa para pagar una factura antigua.

Evite los servicios de cobro de cheques en efectivo. Los servicios de cobro de cheques en efectivo imponen una tarifa adicio-

nal por cobrar cheques de RAL y de reembolso de impuestos. Algunos de estos servicios imponen hasta un 7% por cobrar un cheque de RAL, aunque la media es de aproximadamente el 3%. Así, si recibe un reembolso de \$2,000, le costará una media de \$60 cobrar el cheque, además de las tarifas del RAL y de la preparación de la declaración de impuestos. Por tanto, es más inteligente usar una cuenta bancaria.

Ahorre \$ y evite los RAL - Use un VITA

Una manera extraordinaria de ahorrar dinero a la hora de preparar la declaración de impuestos consiste en acudir a un punto de asistencia voluntaria al contribuyente del impuesto a los ingresos (VITA). Los VITA proporcionan la preparación gratuita de la declaración del impuesto a las ganancias a los contribuyentes con ingresos bajos o medios. Los VITA están patrocinados por el IRS y pueden encontrarse en bibliotecas, centros comunitarios y otros lugares durante el período de pago de impuestos.

Para informarse sobre el punto VITA más cercano, llame a la línea de ayuda general del IRS al 1-800-TAX-1040 o visite www.tax-coalition.org.

El siguiente es un punto VITA que atiende a su comunidad:

77 Summer Street - Piso 10
Boston, MA 02110
(617) 542-8010
Fax: (617) 542-8028



*No pague por
tomar prestado
su propio dinero*

Los riesgos
y costos
de los
préstamos
sobre el valor de los
reembolsos
anticipados
de
impuestos

CENTRO NACIONAL DE
LEYES DEL CONSUMIDOR
INC



No pague por tomar prestado su propio dinero.

Los riesgos y costos de los préstamos sobre el valor de los reembolsos anticipados de impuestos

El "reembolso de impuestos" que realmente no lo es: es un préstamo sobre el valor de los reembolsos anticipados.

¿Le gustaría pagar un precio altísimo para tomar prestado dinero que ya es suyo? Suena ridículo, ¿verdad? Pues eso es más o menos lo que le sucede a mucha gente a la hora de preparar la declaración de impuestos en el loco mundo de los RAL, o préstamos sobre el valor de los reembolsos anticipados de impuestos.

Puede que se vea tentado por los anuncios que se publican cuando llega la época de realizar la declaración de impuestos, como "Rápidos reembolsos en efectivo", "Dinero rápido" o "Reembolsos inmediatos". Estos anuncios le ofrecerán conseguirle su reembolso en tan sólo un día o dos, incluso en el acto. ¡Cuidado! Muchos de estos "reembolsos rápidos" son, en realidad, PRÉSTAMOS, es decir, préstamos sobre el valor de los reembolsos anticipados de impuestos.

Cuando usted contrata un RAL, toma prestado dinero de su propio reembolso de impuestos. Los RAL suelen estar dirigidos a las personas que más dinero necesitan, es decir, los trabajadores con ingresos bajos o medios que reciben el Crédito del Impuesto por ingreso del Trabajo.

No pague tasas de interés de tres dígitos por tomar prestado su propio reembolso.

Los RAL son carísimos. Las tasas de préstamo oscilan normalmente entre \$30 y \$90, lo que se traduce en unas tasas de porcentaje anual (APR) de entre el 60% y más del 700%. Si pagara esas tasas sobre todos sus préstamos,

probablemente se arruinaría. Y todo por conseguir su reembolso de impuestos tan sólo unos días antes de lo que lo conseguirá de forma gratuita a través del IRS. ¡Está llenando los bolsillos de otra persona con el dinero que a USTED tanto le ha costado ganar!

Las tarifas de los RAL, junto con la preparación de la declaración de impuestos, la presentación electrónica y otras tarifas, acaban llevándose una buena parte de su reembolso.

devuelve el RAL, el prestamista adoptará medidas para perjudicar a su calificación de crédito y es posible que envíe su cuenta a un cobrador de deudas. Además, cuando solicita un RAL, usted concede al prestamista el derecho a apropiarse de su reembolso de impuestos para pagar antiguas deudas de préstamo que el prestamista le reclame.

Ejemplo:

Por un reembolso de impuestos de \$2000, usted podría pagar lo siguiente para conseguir un RAL:

Tarifa de préstamo del RAL:	\$75
Tarifa de presentación electrónica:	\$40
La tarifa que tendrá que abonar al preparador de la declaración de impuestos:	\$100
Total:	\$215

¡Esto es **más del 10%** de su reembolso!

Este RAL tiene una APR (tasa de porcentaje anual) del **142%** si el reembolso se realiza 10 días antes de la fecha en la que lo realizaría el IRS.

Los RAL pueden ser peligrosos para su salud financiera.

Además de sus costos elevados, los RAL pueden ser arriesgados. Como un RAL es un préstamo de un banco en asociación con un preparador de declaraciones de impuestos, debe devolverse *incluso si el IRS le deniega o retrasa su reembolso, o si éste es menor de lo esperado*. Si no

Este folleto ha sido financiado en parte por la Fundación Annie E. Casey y el Fondo Conmemorativo George H. & Jane A. Mifflin. Les agradecemos su apoyo pero reconocemos que las ideas expresadas en este folleto corresponden al Centro Nacional de Leyes del Consumidor y no tienen por qué reflejar necesariamente las opiniones de la Fundación Annie E. Casey y el Fondo Conmemorativo Mifflin. Este folleto también ha sido financiado en parte por el subsidio número 90-AP-2640 de la Administración de Envejecimiento, Departamento de Salud y Servicios Humanos, Washington D.C. Los puntos de vista y las opiniones expresadas corresponden completamente al Centro Nacional de Leyes del Consumidor.